

marimer

baby



Laboratoires Gilbert,
928, Avenue du Général de Gaulle
14200 Hérouville Saint-Clair - FRANCE

Distribué en Belgique et Luxembourg
par :
Verdeeltd in Belgen en Luxemburg door :
Verteilt in Belgen und Luxemburg durch :

Laboratoires GILBERT BENELUX / 7860
Lessines, Zoning Ouest, 16

Eau de mer 100% naturelle stérile Hypertonique 22‰ Rhume - Rhinopharyngite

FR MARIMER BABY Rhume - Rhinopharyngite, produit naturel, est une solution stérile en unidose, riche en sels minéraux et oligo-éléments marins. Il décongestionne le nez par effet osmotique et facilite l'évacuation des sécrétions nasales grâce à sa concentration hypertonique (22‰). Le nettoyage du nez aide la muqueuse nasale à retrouver ses fonctions de défense et permet ainsi au nez d'assurer sa fonction respiratoire. Les unidoses MARIMER BABY Rhume - Rhinopharyngite sont conseillées chez le nourrisson (hors prématuré), l'enfant et l'adulte pour le nettoyage et la décongestion des fosses nasales notamment en cas de rhume. Jusqu'à l'âge de 6 mois la respiration chez le nourrisson se fait exclusivement par voie nasale. Il est donc important de s'assurer au quotidien du nettoyage des fosses nasales chez le nourrisson et le jeune enfant. Grâce à sa forme arrondie et à sa souplesse, spécialement conçue pour ne pas être invasive et coupante, l'unidose MARIMER BABY Rhume - Rhinopharyngite respecte la physiologie particulière des nouveau-nés et permet ainsi de nettoyer, tout en douceur, le nez des nourrissons.

COMPOSITION

Formule sans conservateurs ni additifs chimiques

- Eau de mer 100 % naturelle stérile (équivalent à 22 g/L de sels)
- Eau purifiée de qualité pharmaceutique q.s.p

PRÉSENTATION

Étui de 18 unidoses de 5 mL.

INDICATIONS

MARIMER BABY Rhume - Rhinopharyngite est conseillé chez le nourrisson dès la naissance (hors prématuré), l'enfant et l'adulte :

- pour le nettoyage des fosses nasales,
- pour la décongestion du nez bouché,
- en complément des traitements des affections ORL.

POSOLOGIE

1 à 3 fois par jour, dans chaque narine selon les besoins.

MODE D'EMPLOI

La présentation et la forme unidose permettent facilité et sécurité d'emploi.

- Il est recommandé de coucher le nourrisson, ou placer l'enfant en position assise ou debout, la tête inclinée sur le côté.
- Détacher une unidose et l'ouvrir en tournant la partie supérieure.
- Introduire délicatement l'embout dans la narine et appuyer légèrement sur l'unidose.
- Répéter l'opération avec l'autre narine.
- Redresser la tête pour laisser s'écouler les mucosités.
- Chez le nourrisson : essuyer l'excédent. Utiliser un mouche bébé en cas de fort écoulement afin d'aspirer en douceur les mucosités.



Année / Jaar / Jahren : 1998.

Laboratoires
GILBERT

- Chez le jeune enfant : lui demander de se moucher délicatement.

MANIFESTATIONS INDÉSIRABLES

Des sensations de picotements ou d'irritations transitoires peuvent apparaître en début d'utilisation.

PRÉCAUTIONS D'EMPLOI

Chez le nourrisson, instiller le produit avec un minimum de pression afin d'éviter tout risque de contamination de l'oreille moyenne.

MISES EN GARDE

Ne pas utiliser chez les prématurés.
Ne pas utiliser en cas d'hypersensibilité à l'eau de mer.

CONDITIONS DE CONSERVATION

La présentation en unidose est à usage unique.
Ne pas utiliser une unidose déjà ouverte ou endommagée au vu du risque de rapide contamination bactérienne.
Ne pas dépasser la date limite d'utilisation indiquée sur l'unidose.

TENIR HORS DE LA VUE ET DE LA PORTÉE DES ENFANTS.

Zeewater 100% natuurlijk steriel

Hypertonisch 22‰ Verkoudheid Rinofaryngitis

NL MARIMER BABY voor Verkoudheid en Neuskeelholteontsteking, natuurlijk product, is een steriele, individueel verpakte oplossing rijk aan minerale zouten en oligo-elementen uit de zee. Maakt de neus vrij door het osmotisch effect en vergemakkelijkt de afvoer van neusafscheiding dankzij de hypertonische concentratie (22‰). Door de reiniging van de neus herstelt de beschermende werking van het neusslijmvlies en wordt de neusademhaling gegarandeerd. De individueel verpakte doseringen van MARIMER BABY voor Verkoudheid en Neuskeelholteontsteking worden aanbevolen voor de reiniging en de ontstopping van de neusholten, met name bij verkoudheid, en zijn geschikt voor zuigelingen (m.u.v. vroeggeborenen), kinderen en volwassenen. Tot de leeftijd van 6 maanden verloopt de ademhaling van zuigelingen uitsluitend door de neus. Het is dus belangrijk dat de neusholten van zuigelingen en jonge kinderen dagelijks worden gereinigd. De niet-invasieve, buigzame en ronde vorm van de individueel verpakte doseringen van MARIMER BABY voor Verkoudheid en Neuskeelholteontsteking is volledig afgestemd op de specifieke fysiologie van zuigelingen en staat in voor een milde neusreiniging.

SAMENSTELLING

Formule zonder bewaarmiddelen of chemische additieven

- 100 % natuurlijk steriel zeewater (gelijk aan 22 g/L zouten)
- Gezuiverd water van farmaceutische kwaliteit QSP

PRESENTATIE

Etui van 18 eenheidsdosissen van 5mL.

INDICATIES

MARIMER BABY voor Verkoudheid en Neuskeelholteontsteking wordt geadviseerd voor zuigelingen vanaf de geboorte (m.u.v. vroeggeborenen), kinderen en volwassenen:

- voor de reiniging van de neusholten,
- voor het vrijmaken van de verstopte neus,
- als aanvulling op de behandeling van kno-aandoeningen.

DOSERING

Naar behoefte 1 à 3 keer per dag in ieder neusgat druppelen.

GEBRUIKSAANWIJZING

De vormgeving en individueel verpakte doseringen zorgen voor gebruiksgemak in alle veiligheid.

- Het wordt aanbevolen de zuigeling op de rug te leggen, of het kind te laten zitten of staan, en het hoofd schuin te houden.
- Maak een dosering los en draai de bovenkant open.
- Plaats het dopje voorzichtig in het neusgat en druk de dosering zacht in.
- Herhaal dit bij het andere neusgat.
- Zet het hoofd weer recht op om de slijm te laten afvloeien.
- Bij zuigelingen: veeg overtollig slijm af. Gebruik bij een sterke afvloeiing een neuspompje voor baby's om de slijm zachtes weg te zuigen.
- Bij jonge kinderen: vraag hen om zachtes hun neus te snuiten.

ONGEWENSTE EFFECTEN

Voorbijgaande jeuk of irritaties kunnen zich aan het begin van de behandeling voordoen.

VOORZORGSMATREGELLEN

Zie er bij zuigelingen op toe het product met weinig druk in de neus te druppelen zodat infectierisico van het middenoor wordt voorkomen.

WAARSCHUWINGEN

Niet gebruiken bij prematuren.
Niet gebruiken bij overgevoeligheid aan zeewater.

BEWAAROMSTANDIGHEDEN

De individueel verpakte doseringen zijn voor eenmalig gebruik. Een reeds geopende of beschadigde dosering niet gebruiken met het oog op snelle bacteriële besmetting.

De op de individueel verpakte dosering vermeldde uiterste gebruiksdatum niet overschrijden.

UIT HET ZICHT EN BUITEN HET BEREIK VAN KINDEREN HOUDEN.

Meerwasser 100% natürliches sterilisiertes

Hypertonisch 22‰ Erkältung-Rhinopharyngitis

DE MARIMER BABY Erkältung-Rhinopharyngitis, ein natürliches Produkt, ist eine sterile Lösung mit vielen marinen Mineralsalzen und Spurenelementen in einer Einzeldosis. Der osmotische Effekt sorgt für die Abschwellung der Nasenschleimhäute und erleichtert den Sekretabfluss aufgrund seiner hypertonen Konzentration (22‰). Die Nasenreinigung hilft der Nasenschleimhaut, ihre Abwehrfunktion wieder aufzunehmen, sodass die Nase ihre Atemfunktion erfüllen kann. Die Einzeldosen MARIMER BABY Erkältung-Rhinopharyngitis werden für Säuglinge (außer Frühgeborene), Kinder und Erwachsene empfohlen, um die Nasenhöhle besonders bei Erkältung zu reinigen und frei zu machen. Bei Säuglingen erfolgt die Atmung bis zum 6. Lebensmonat ausschließlich durch die Nase. Daher ist es wichtig, täglich auf die Reinigung der Nasenhöhlen bei Säuglingen und Kleinkindern zu achten. Mit dem weichen Material und der speziellen abgerundeten, nicht invasiven oder scharfkantigen Form ist die Einzeldosis MARIMER BABY Erkältung-Rhinopharyngitis ideal für die besondere Physiologie von Neugeborenen und ermöglicht eine sehr sanfte Reinigung der Säuglingsnase.

ZUSAMMENSETZUNG

Formulierung ohne Konservierungsmittel und chemische Zusatzstoffe

- 100 % natürliches, steriles Meerwasser (entspricht 22 g/L an Salzen)
- Gereinigtes Wasser in pharmazeutischer Qualität (PQS)

PRÄSENTATION

Etui von 18 Einzeldosen von 5 mL.

INDIKATIONEN

MARIMER BABY Erkältung-Rhinopharyngitis wird für Säuglinge ab der Geburt (außer Frühgeborene), Kinder und Erwachsene empfohlen:

- zur Reinigung der Nasenhöhle,
- um die verstopfte Nase frei zu machen,
- als Ergänzung bei der Behandlung von HNO-Erkrankungen.

DOSIERUNG

Nach Bedarf 1-bis 3 Mal täglich in jedes Nasenloch.

ANWENDUNG

Die Darreichungsform in Einzeldosen sorgt für eine einfache und sichere Anwendung.

- Es wird empfohlen, den Säugling hinzulegen oder das Kind mit seitlich geneigtem Kopf hinzusetzen oder hinzustellen.
- Eine Einzeldosis abtrennen und durch Drehen des oberen Teils öffnen.
- Die Spitze vorsichtig in das Nasenloch einführen und leicht auf die Einzeldosis drücken.
- Denselben Vorgang bei der anderen Nasenöffnung wiederholen.
- Den Kopf anheben, damit der Schleim ablaufen kann.
- Bei Säuglingen: Überschuss abtupfen. Verwenden Sie bei starken Verschleimungen einen Nasensauger zum sanften Absaugen.
- Bei Kleinkindern: Fordern Sie das Kind auf, sanft die Nase zu schnäuzen.

VORSICHTSMASSNAHMEN

Zu Beginn der Anwendung können vorübergehend Brennen oder Irritationen auftreten.

VORSICHTSMASSNAHME BEIM GEBRAUCH

Das Produkt bei Säuglingen nur mit minimalem Druck einbringen, um jedes Risiko einer Infizierung des Mittelohrs zu vermeiden.

WARNUNG

Nicht bei Frühgeborenen anwenden. Bei Überempfindlichkeit gegen Meerwasser nicht verwenden.

AUFBEWAHRUNGSBEDINGUNGEN

Die Darreichungsform in Einzeldosen ist für den einmaligen Gebrauch bestimmt. Schon geöffnete oder beschädigte Einzeldosen dürfen nicht verwendet werden, da sie schnell bakteriell verunreinigt werden können. Das auf der Einzeldosis angegebene Verfallsdatum darf nicht überschritten werden.

AUSSERHALB DER SICHT UND REICHWEITE VON KINDERN AUFBEWAHREN.



Le Studio, avenue de Dubna
(F)14200 Hérouville-Saint-Clair

N.ROUELLE Tél: 02 31 47 15 83 - Fax: 02 31 47 15 89

Chef de Produit: A.OGER.....
 Gamme : MARIMER BABY
 Produit : Unidoses Nez bouché
 Désignation AC : Notice.....
 Code IG : 246440
 Couleurs : P294
 Dimensions / Qualités / Quantités: 150x210mm PB916.....

n° plan :

	Date	Epreuve interne		
		Nom	Date	Visa
A	19/02/19			
B	20/02/19			
C	26/02/19			
D	01/03/19			
E	05/03/19			
F	26/03/19			

G 04/04/19

